

DODATOK č. 4
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR – 22VS – 0801 / 0110 / 25

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **PhDr. Juraj Miškov**, minister

v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **Ing. Ivan Drobný**, poverený riadením SIEA

na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **Mesto Nemšová**
sídlo : Janka Palu 2/3, 914 41 Nemšová
Slovenská republika
konajúci : **Ing. František Bagin**, primátor mesta
IČO : 00311812
banka : Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky: 2714028557/0200
poštová adresa¹ :
(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa dňa 26.apríla 2010, evidovanej pod číslom: **KaHR-22VS-0801/0110/25** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:
- 1.1.1 **Príloha č. 2** Zmluvy „**Predmet podpory**“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 1.1.2 **Príloha č. 11** Zmluvy „**Rozpočet projektu**“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu oboch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa:

07-01-2012

Podpis: **Ing. Ivan Drobny**, poverený riadením SIEA

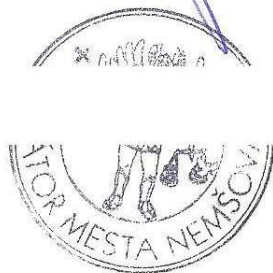
Pečiatka:

SLOVENS
A ENERGETI
BRAT
NOVAČNÁ
AGENTÚRA
A VA

Za Prijímateľa v *NEMŠOVEJ* dňa: *23.01.2012*

Podpis: **Ing. František Bagin**, primátor mesta

Pečiatka:



Prílohy:

Príloha č.2 Predmet podpory NFP

Príloha č.11 Rozpočet projektu

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Rekonštrukcia verejného osvetlenia mesta Nemšová	
Kód ITMS	25120220110	
Operačný program	2510002 OP Konkurencieschopnosť a Hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja (ERDF) a Štátny rozpočet (ŠR)	
Prioritná os	2 - Energetika	
Opatrenie	2.2 Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100.00	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100.00	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	NUTS 2 Západné Slovensko
NUTS III	Trenčiansky kraj
Okres	Okres Trenčín
Obec	Nemšová
Ulica	-
Číslo	-

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Modernizácia a rozšírenie verejného osvetlenia
Špecifický cieľ projektu 1	Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia
Špecifický cieľ projektu 2	Výstavba vetvy verejného osvetlenia

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2011	156,00	2012
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	20,00	2012	64,01	2017

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity	Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1. Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia	Počet vymenených svietidiel	počet	156,00

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia	07/2011	06/2012
Výstavba vetvy verejného osvetlenia	07/2011	06/2012
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	07/2011	06/2012
Publicita a informovanosť	07/2011	06/2012

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
717001 Realizácia nových stavieb	52 394,61	555,30	52 949,91	Výstavba vetvy verejného osvetlenia
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	169 667,59	1 403,80	171 071,39	Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia
CELKOVO	222 062,20	1 959,10	224 021,30	Výstavba vetvy verejného osvetlenia Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia	169 667,59	1 403,80	171 071,39
2	Výstavba vetvy verejného osvetlenia	52 394,61	555,30	52 949,91
Podporné aktivity				
	Riadenie projektu	0,00	0,00	0,00
	Publicita a informovanosť	0,00	0,00	0,00
CELKOVO			1 959,10	224 021,30

Pr.č.	Názov výdavku	M.j.	Skutočná cena	Práca jednotka	Číslo	Opakovaný výdavok	Opakovaný výdavok	Termín realizácie
101 101								okt 11
1.	rozvádzač so snímačom	ks	1 062,43	7,00	7 437,02	7 436,01	0,11	júl 11
2.	svetlidlá 70W	ks	186,70	265,00	49 475,26	49 475,26	0,00	júl 11
3.	osvetľovací stojár	ks	378,49	3,00	1 135,47	1 135,47	0,00	júl 11
4.	výčistič pozinkovaný	ks	80,12	262,00	20 992,15	20 992,15	0,00	júl 11
5.	kábel CYKY 3Cx2,5	m	0,64	1610,00	1 034,61	1 034,61	0,00	júl 11
6.	svetka svetlidlá	ks	2,17	262,00	567,44	567,44	0,00	júl 11
7.	svetka prírodná ALFe	ks	1,33	786,00	1 047,58	1 047,58	0,00	júl 11
8.	FeZn 30/4	m	1,32	109,00	143,98	143,98	0,00	júl 11
9.	FeZn 8	kg	1,32	10,00	13,21	13,21	0,00	júl 11
10.	svetka bleskozvodová	ks	0,74	10,00	7,36	7,36	0,00	júl 11
11.	chránička FXKVR 48	m	1,02	109,00	111,55	111,55	0,00	júl 11
12.	trubka na uchytenie stojára	ks	8,63	3,00	25,88	25,88	0,00	júl 11
13.	folia výstražná	m	0,24	109,00	25,94	25,94	0,00	júl 11
14.	výstroj stojárová	ks	16,71	3,00	56,12	56,12	0,00	júl 11
15.	podružný materiál 3%	ks	332,01	1,00	332,01	332,01	0,00	júl 11
16.	doprava 416%	ks	553,35	1,00	553,35	553,35	0,00	júl 11
17.	rozvádzač so snímačom	ks	33,20	7,00	232,41	232,41	0,00	júl 11
18.	kábel CYKY 3Cx2,5	m	0,77	1310,00	1 015,29	1 015,29	0,00	júl 11

č.č.	názov položky	m.j.	jednotková cena	plán jednotiek	celkom	oprávnený výdavok	kompletný výdavok	mesiac realizácie
39.	kábel CYKY 4Bx16	m	6,78	780,00	5 282,00	5 282,00	0,00	júl 11
40.	kábel CYKY 30x1,5	m	0,44	780,00	342,00	342,00	0,00	júl 11
41.	kábel AYKY 4Bx16	m	2,55	240,00	611,10	611,10	0,00	júl 11
42.	FeZn 30/4	ku	1,32	24,00	31,70	31,70	0,00	júl 11
43.	svorka prístojeová	ks	0,60	28,00	16,66	16,66	0,00	júl 11
44.	svorka SR 04	ks	0,73	56,00	40,65	40,65	0,00	júl 11
45.	FeZn 8	kg	1,32	60,00	79,25	79,25	0,00	júl 11
46.	skrinka VRIS na slp	ks	314,30	1,00	314,30	314,30	0,00	júl 11
47.	poistka nožová	ks	3,43	3,00	10,28	10,28	0,00	júl 11
48.	svorka príbová	ks	2,99	4,00	11,95	11,95	0,00	júl 11
49.	chránička FXKYR 48	m	1,02	88,00	90,06	90,06	0,00	júl 11
50.	trubka na ukoľvenie stožiaru	ks	9,73	21,00	204,42	204,42	0,00	júl 11
51.	folia výstražná	m	0,24	380,00	90,44	90,44	0,00	júl 11
52.	výzboj stožiarová	ks	18,71	21,00	392,84	392,84	0,00	júl 11
53.	podružný materiál 3%	ks	553,35	1,00	553,35	553,35	0,00	júl 11
54.	ďoprava 4,6%	ks	774,69	1,00	774,69	774,69	0,00	júl 11
55.	montáž rozvádzača	ks	27,67	2,00	55,34	55,34	0,00	júl 11
56.	kábel CYKY 4Bx16	m	0,77	580,00	448,63	448,63	0,00	júl 11
57.	kábel CYKY 30x1,5	m	0,77	280,00	216,58	216,58	0,00	júl 11
58.	kábel AYKY 4Bx16	m	1,00	240,00	239,90	239,90	0,00	júl 11
59.	FeZn 30/4	m	0,56	380,00	212,53	212,53	0,00	júl 11
60.	svorka hromozvodová	ks	1,67	84,00	139,94	139,94	0,00	júl 11
61.	FeZn 8	m	0,56	60,00	33,56	33,56	0,00	júl 11
62.	skrinka VRIS na slp	ks	27,67	1,00	27,67	27,67	0,00	júl 11
63.	svorka príbová	ks	166,01	4,00	664,02	664,02	0,00	júl 11
64.	chránička FXKYR 48	m	0,67	88,00	58,64	58,64	0,00	júl 11
65.	stožiar zinkový	ks	27,67	21,00	581,02	581,02	0,00	júl 11
66.	svetidlo	ks	9,41	21,00	197,67	197,67	0,00	júl 11

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	Termín realizácie	
								od	do
67.	výložník	ks	3,32	21,00	69,72	69,72	0,00	júl 11	jun 12
68.	výzbroj šaciarová	ks	9,96	21,00	209,17	209,17	0,00	júl 11	jun 12
69.	folia	m	0,23	360,00	85,92	85,92	0,00	júl 11	jun 12
70.	práca s plošinou	hod.	27,67	21,00	581,02	581,02	0,00	júl 11	jun 12
71.	ukončenie káblov 16	ks	1,00	42,00	41,98	41,98	0,00	júl 11	jun 12
72.	ukončenie vodičov 16	ks	1,00	63,00	62,97	62,97	0,00	júl 11	jun 12
73.	výkop rýhy	m	8,85	980,00	8 676,53	8 676,53	0,00	júl 11	jun 12
74.	zához rýhy	m	4,43	980,00	4 338,26	4 338,26	0,00	júl 11	jun 12
75.	zriadenie lôžka z piesku a tehly	m	5,53	980,00	5 422,83	5 422,83	0,00	júl 11	jun 12
76.	úprava terénu	m2	0,88	540,00	476,52	476,52	0,00	júl 11	jun 12
77.	piesok	m3	28,77	68,00	1 956,65	1 956,65	0,00	júl 11	jun 12
78.	tehly	sub	1 881,39	1,00	1 881,39	1 881,39	0,00	júl 11	jun 12
79.	výkop pažky pre stoliar	ks	33,20	21,00	697,22	697,22	0,00	júl 11	jun 12
80.	základový betón	m3	99,60	21,00	2 091,66	2 091,66	0,00	júl 11	jun 12
81.	dehnenie základov	m2	16,60	146,00	2 423,67	2 423,67	0,00	júl 11	jun 12
82.	podtlak pod cestu	m	57,55	8,00	460,39	460,39	0,00	júl 11	jun 12
83.	výkop štartovacej jamy	ks	66,40	2,00	132,80	132,80	0,00	júl 11	jun 12
84.	revízná správa č.2	ks	555,30	1,00	555,30	0,00	555,30	júl 11	jun 12
	SO 101 DODATOK							júl 11	
85.	kábel RETYLENS 2x25	m	1,27	14 658,00	18 684,03	18 684,03	0,00	júl 11	jun 12
86.	konzola na stlp so žabou	ks	23,35	346,00	8 148,38	8 148,38	0,00	júl 11	jun 12
87.	svorka odbočná	ks	2,55	64,00	162,98	162,98	0,00	júl 11	jun 12
88.	svorka prídovná na RETYLENS	ks	2,70	530,00	1 431,69	1 431,69	0,00	júl 11	jun 12
89.	dopravné náklady	ks	221,34	1,00	221,34	221,34	0,00	júl 11	jun 12
90.	kábel RETYLENS	m	0,88	14 658,00	12 907,83	12 907,83	0,00	júl 11	jun 12

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
91.	konzole na stĺp	ks	8,63	349,00	3 011,00	3 011,00	0,00	júl 11	jún 12
92.	vk. Vozíčov	ks	0,67	584,00	395,84	395,84	0,00	júl 11	jún 12
93.	práce s plštinou	hod.	27,67	350,00	9 683,63	9 683,63	0,00	júl 11	jún 12
94.	demontáž vodičov osvetlenia	m	0,77	14568,00	11 288,35	11 288,35	0,00	júl 11	jún 12
95.	demontáž konzoly zo stĺpov	ks	5,53	348,00	1 931,19	1 931,19	0,00	júl 11	jún 12
96.	odpojenie vodičov	ks	0,94	594,00	558,42	558,42	0,00	júl 11	jún 12
97.	revízia sprava č.3	ks	633,01	1,00	633,01	0,00	633,01	júl 11	jún 12
Celkom					224 021,30	222 062,20	1 959,10		
	Intenzita		95,00%						
	NFP		210 959,09						